

# Heimat DORNBIRN

Passiert etwas,  
wo Sie sind?  
Sie haben einen  
Hinweis für uns?



**PETER SCHUSTER**  
peter.schuster@vn.at  
05572 501-724

Ihr Kontakt in die **Heimat- und Bezirksredaktion Dornbirn:**

» E-Mail: [heimat.dornbirn@vn.at](mailto:heimat.dornbirn@vn.at)

» WhatsApp, Signal:

0676 88 005 724

## Zwangsversteigerungen



Anzahl der Versteigerungen 2022 nach Bundesland



QUELLE: DEIN-IMMOCENTER

## Teddy Eddy erobert die Musicalbühne

Die Abenteuer des Kinderbuchhelden werden aufgeführt.

**LUSTENAU** Teddy-Eddy-Fans kommen nun ganz auf ihre Kosten. Ab Oktober werden die Geschichten rund um den Teddybären Eddy und seine freche Freundin Kim in einem Kindermusical aufgeführt. Schaffnerin und Autorin **Ingrid Hofer** erfüllt sich damit einen lang ersehnten Traum, den sie kurzerhand umgesetzt hat. Die Lustenauer Autorin und Kinderliedermacherin hat dafür ein eigenes Drehbuch geschrieben. Am 14. Oktober feiert das Musical im Reichshofsaal Premiere.

### Musical von und für Kinder

„Normalerweise schreibe ich Geschichten rund um Teddy Eddy, komponiere dazu passende Lieder und Tanzchoreografien“, so Ingrid Hofer. Nun wagt sie sich mit ihrem Teddybären auf neues Terrain und führt ein Musical auf. Die Darstellerinnen des Stücks kommen aus Lustenau und sind Kinder im Alter zwischen sieben und 13 Jahren.

Seit Anfang September proben sie für die Aufführungen im Oktober. Unterstützung bei der Umsetzung erhält Hofer von dem erfahrenen Regisseur **Heinz-Siegfried Tragner**, der auch Mitglied beim örtlichen Amateurtheaterverein D'Luschnouar Bühne ist. Er gibt den Kindern Tipps, wie sie ihre Rolle authentisch vortragen. „Das erste Wort, das wir von dir hören, muss ganz laut und deutlich sein“, sagt Regisseur Tragner zu **Nea Wachter**, die in die Rolle des Teddy Eddy schlüpft. Einziger Erwachsener im Kindermusical ist **Martin Holzer**, Obmann der Luschnouar Bühne. Der Theaterverein unterstützt die Autorin auch in Sachen Kostüme, Maske, Bühnenbild und Technik.

### Es geht beschwingt her

Das Musical ist in fünf Akte unterteilt und richtet sich an Kinder ab drei Jahren. Neben den vielen Geschichten singen die Kinder bekannte Teddy-Eddy-Lieder und tanzen dazu. „Mein Ziel ist es Kinder zum Singen und Tanzen zu motivieren und ihnen dabei eine gehörige Portion Lebensfreude zu vermitteln. Und wie geht das besser als mit einem Musical?“, sagt die Autorin. Ingrid Hofer sprüht nur so vor Lebensfreude, die in den Geschichten von Teddy Eddy zum Ausdruck kommen.

Ab dem 14. Oktober heißt es Bühne frei für die Musicaldarstellerinnen und den Musicaldarsteller, die den Kindern die Geschichte rund um Teddy Eddy vorspielen, vorsingen und vortanzen. Sie führen ihr Stück in Lustenau, Rankweil und



Sind bereit für den großen Auftritt: Die Darsteller des Teddy-Eddy-Musicals mit Drehbuchautorin Ingrid Hofer (links) und Regisseur Heinz-Siegfried Tragner (rechts).

Götzis auf. Fünf davon sind öffentlich, vier sind Schul- und Kindergartenaufführungen.

Die Darstellerinnen proben eifrig. „Wir lernen sehr viel und unser Regisseur gibt uns wirklich gute Tipps“, erzählt **Federica Gemmi**, die die freche Freundin Kim spielt. „Mit

Kindern ein Musical zu erarbeiten, macht Spaß. Sie sind sehr lernfähig und nehmen meine Impulse schnell auf. Sie haben ein großes Potenzial. Theatertalente werden bei so einem Stück regelrecht geweckt“, sagt Regisseur Tragner.

### Einmal die Woche Probe

Einmal wöchentlich treffen sich die jungen Schauspielerinnen im Probelokal der Luschnouar Bühne, wo sie die Geschichten des kleinen Teddybären und seiner frechen Freundin Kim einstudieren. Bald ist es so weit und der Vorhang öffnet sich für Nea Wachter (Teddy Eddy), Federica Gemmi (Kim), **Valentina Gemmi** (Mama Johanna) **Zoë Jussel** (Verkäuferin), **Martin Holzer** (Nachbar Walter), **Emily Spieß** (Kater Luis) und **Helena Tragner** (Kleiner Stern). Tickets sind noch erhältlich unter [tickets.ingridhofer.com](http://tickets.ingridhofer.com). **BVS**

## UMFRAGE Wie gefällt dir deine Rolle im Musical?



Als Kater Luis muss ich grimmig dreinschauen. Das ist schwierig, da ich ein fröhliches Mädchen bin. Meine Rolle macht mir aber viel Spaß. Ich muss Teddy Eddy im Kampf sein Ohr abreißen. Als mich Ingrid gefragt hat, ob ich mitspielen möchte, hab ich mich gefreut. **Emily Spieß** (13)



Wie schön, dass ich Teddy Eddy spielen darf. Vom Regisseur habe ich gelernt, langsam und deutlich zu sprechen. Er gibt uns auch pantomimische Tipps. Das Wichtigste ist, dass wir ganz in unserer Rolle bleiben. Sobald ich das Kostüm an habe, bin ich ganz Teddy Eddy. **Nea Wachter** (9)



Als beste Freundin von Teddy Eddy spreche, singe und tanze ich viel mit dem Bären. Im richtigen Leben ist Nea auch meine beste Freundin, deshalb finde ich meine Rolle so toll. Vom Regisseur habe ich schon wertvolle Tipps erhalten, er erklärt uns alles sehr verständlich. **Federica Gemmi** (9)



Ich hab schon einmal bei einem Kindermusical mitgespielt. Mit Kindern zusammenspielen, ist spannend und macht viel mehr Freude. Sie agieren ganz anders als Erwachsene. Sie sind viel spontaner und das ist auch für uns Erwachsene sehr ansteckend. **Martin Holzer** (60)



EINFACH MEHR ERFAHREN

<http://VN.AT/summD4>



## 5100 Euro Erlös

Im zehnten Jahr hat es endlich geklappt: Der Gesamtbetrag aus Startgeldern und Spenden bei der Oldtimer-Benefizausfahrt „drive 2 help“ hat die 5000-Euro-Grenze überschritten. Der Gesamtbetrag von 5100 Euro wurde an das „SLW der Kapuziner in Vorarlberg“ übergeben. „Wir können dadurch bedürftigen Familien beim Schulstart unter die Arme greifen“, betonte Bruder **Engelbert** hochof. **BP**

## Besonderer Emser Markt zum 40-jährigen Stadtjubiläum

**HOHENEMS** Am kommenden Samstag, 23. September, soll von 11 bis 18 Uhr der Emser Markt in einem besonderen Glanz erstrahlen, denn er markiert den Höhepunkt des Hohenemser Jubiläumsjahrs 2023. Mit dem geselligen Fest in der Marktstraße, Harrachgasse und Schweizer Straße wird das 40-jährige Jubiläum als Stadt gefeiert.

### Drei Straßen als Marktplatz

An diesem besonderen Tag werden diese drei Straßen zu einem Marktplatz, auf dem Geschäfte ihre Türen öffnen und zahlreiche Aussteller aus Hohenems und der Umgebung ihre neuesten Waren und Leistungen präsentieren. Die Produktkategorien umfassen Mode, Schmuck, Deko- und Infomaterial, Kosmetik, Elektrofahrzeuge, wunderbares Kunsthandwerk und vieles mehr.

Im Rahmen des Emser Markts wird auch der „WIGE Street Walk“



Am kommenden Samstag feiert Hohenems seine Stadterhebung.

STADT

veranstaltet, bei dem eine Vielzahl an Produkten und die neuesten Kollektionen von Hohenemser Handels- und Handwerksbetrieben auf dem Laufsteg präsentiert werden. Zudem können die Besucher sich auf ein Musik- und Unterhaltungsprogramm auf drei Bühnen freuen.